



Consejo de Seguridad

Quincuagésimo segundo año

3760^a sesión

Lunes 31 de marzo de 1997, a las 18.20 horas
Nueva York

Provisional

| | | |
|--------------------|---|-----------------|
| <i>Presidente:</i> | Sr. Wlosowicz | (Polonia) |
| <i>Miembros:</i> | Chile | Sr. Larraín |
| | China | Sr. Qin Huasun |
| | Costa Rica | Sr. Sáenz |
| | Egipto | Sr. Abdel Aziz |
| | Estados Unidos de América | Sr. Inderfurth |
| | Federación de Rusia | Sr. Lavrov |
| | Francia | Sr. Dejammet |
| | Guinea-Bissau | Sr. Cabral |
| | Japón | Sr. Owada |
| | Kenya | Sr. Mahugu |
| | Portugal | Sr. Monteiro |
| | Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte | Sir John Weston |
| | República de Corea | Sr. Park |
| | Suecia | Sr. Osvald |

Orden del día

La situación en Bosnia y Herzegovina

Informe del Secretario General presentado de conformidad con lo dispuesto en la resolución 1088 (1996) del Consejo de Seguridad (S/1997/224 y Add.1)

Se abre la sesión a las 18.20 horas.

Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

La situación en Bosnia y Herzegovina

Informe del Secretario General presentado de conformidad con lo dispuesto en la resolución 1088 (1996) del Consejo de Seguridad (S/1997/224 y Add.1)

El Presidente (*interpretación del inglés*): Desearía informar al Consejo de que he recibido una carta del representante de Bosnia y Herzegovina en la que solicita que se le invite a participar en el debate sobre el tema que figura en el orden del día del Consejo. Siguiendo la práctica habitual, desearía proponer que, con el consentimiento del Consejo, se invite a ese representante a participar en el debate sin derecho a voto, de conformidad con las disposiciones pertinentes de la Carta y el artículo 37 del reglamento provisional del Consejo.

No habiendo objeciones, así queda acordado.

Por invitación del Presidente, el Sr. Sacirbey (Bosnia y Herzegovina) toma asiento a la mesa del Consejo.

El Presidente (*interpretación del inglés*): El Consejo de Seguridad comenzará ahora su examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo de Seguridad se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el informe del Secretario General presentado de conformidad con lo dispuesto en la resolución 1088 (1996) del Consejo de Seguridad, documentos S/1997/224 y Add.1.

Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/1997/263, en el que figura el texto de un proyecto de resolución preparado durante las consultas previas del Consejo.

Entiendo que el Consejo está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución (S/1997/263) que tiene ante sí. A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

No habiendo objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

Votos a favor:

Chile, China, Costa Rica, Egipto, Francia, Guinea-Bissau, Japón, Kenya, Polonia, Portugal, República de Corea, Federación de Rusia, Suecia, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

El Presidente (*interpretación del inglés*): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1103 (1997) del Consejo de Seguridad.

El Consejo de Seguridad ha concluido así la etapa actual del examen del tema que figura en su orden del día.

Se levanta la sesión a las 18.30 horas.